

# EL DIARIO POPULAR

Dirección y Administración: Aduana 13

Precios de suscripción

La Correspondencia al Administrador.

SE INSERTAN

Trimestre ..... \$ 1.50  
Año..... 6.00

ANUNCIOS

noticias que remitan a esta dirección Remitidos a 10 centavos la línea impresa.

Se admiten toda clase de anuncios de la Isla y del extranjero a precios convencionales.

PAGO anticipado.

## GRAN HOTEL AMBOS MUNDOS

MAYAGUEZ, MARINA.

FRENTE A LA ADUANA Y AL MUELLE

CERCA DEL TELÉGRAFO Y CORREO

### Establecimiento de primer orden

Se recomienda a los Sres. viajeros por sus comidas y especial servicio. Hermosas habitaciones frescas y bien acomodadas. Baños naturales y de regadera. Coches a disposición de los Sres. viajeros y cuadra para sus caballos.

\$0-75 cubierto

SERVICIO A TODAS HORAS

2 pesos diarios

On parle français

PRECIOS MODERADOS

English spoken.

### PARA PERSONAS DE BUEN GUSTO

Vino legítimo del acreditado cosechero CIPRIANO FERNANDEZ BAZAN—FUENMAYOR—RIOJA: Acaban de recibir una importante partida en cajas de 12 Botellas

SABATERY & Co.

## EL FENIX

### FABRICA DE PASTAS DE CASALS Y BESOSA

Nuestras pastas para sopas son las que más convienen al detallista al por menor porque tiene 12 LIBRAS COMPLETAS cada caja.—Los empaques sólo pesan 3 LIBRAS, por su buen empaque interior, y por su buena vista exterior.—Su calidad la juzgará el público.—Tal es la confianza que tenemos en nuestro producto que lo damos a prueba regalando elegantes cartuchos en los establecimientos de ROMERO Y Ca., INFANZON, PEREZ Y Ca., AGOSTINI, GONZALEZ Y Ca., BARRABEIGT HNS. Y RIVERA Y Ca.

Modostienen de venta pastas de nuestra fábrica.

Ponce 10 de Agosto de 1894

Casals y Besosa.

## SAL, SAL.

Hechos cargo los que susciben de la administración de las salinas "Fraternidad" y "Candelaria" de Cabo-Rojo; y puestas las mismas en completa explotación, ofrecen sus cuantiosos productos al comercio, tanto para el consumo, cuanto para la exportación, a precios limitadísimos. Para pedidos dirigirse a cualquiera de los suscribientes ó a Don Pío Martínez Rivas, agente de negocios en Cabo-Rojo, telégrafo: JAO

Juan Colberg.

Juan A. Ortiz.

### Agua carbonatada LITINICA DE BEAR

Eficaz para la curación de la dispepsia renal crónica, inflamación de la vejiga, cálculos y en especial para todas las afecciones urinarias. Se acaba de recibir en las Farmacias de los Sres. C. J. Monagas y comp. Méndez Vigo 60 y 210

### ALCOHOLADO TORREGROSA El Tesoro del Tocador

Preñada con medalla de oro en la Exposición universal de Chicago, en competencia con más de treinta clases de ALCOHOLADO de diferentes autores. Quien prueba el ALCOHOLADO TORREGROSA no vuelve a usar otro. Es un agua tan rica en fragancia que no debe faltar en el tocador de ninguna dama.

No hay jaqueca que se resista al tratamiento trópico de este ALCOHOLADO. Preserva el rostro de manchas y arrugas. Usado en fricciones para el reuma no tiene rival.

Para el baño es un gran tónico reparador del sistema muscular. Las madres deben emplearlo en las abluciones de sus hijos como preservativo, el más higiénico, contra todas esas enfermedades que atacan a los niños en su primera edad.

Es un gran preservativo contra las afecciones cutáneas.

DEPOSITO: en la Capital en la Farmacia Guillelmo Ponce en la de GUAYAMA en las de BAZOYA, MOLAY Y TORREGROSA; San German en la de Carlos; Arecibo la Farmacia de Rivera; Humacao en la de Martí; Fajardo en la de Veve; Utuado en la de Legránd; Lares en la de Iturrino; San Sebastian en las de Font y de Arcelay. Por mayor en la de su autor el Lodo, Don Luis A. Torregrosa, Aguadilla, plaza principal.

### ANUNCIO

Sólo en el almacén de los Sres. Schulze y Ca., Farmacia de C. J. Monagas y en casa del que suscribe, se encuentran de venta los renombrados ron y alcohol de la Hacienda "Eugenia".

Mayagüez Stbre. 15 de 1892.

Obs. de Chauven.

### PABLO BERGA

FABRICANTE DE COCHES Y MUEBLES

Constantemente hay de venta Coches de dos y 4 asientos a precios módicos. Arregla Coches y hace toda clase de muebles pues cuenta este establecimiento con buenos operarios y materiales. Mayagüez P.R.

### Las dos negritas

En el establecimiento de don Blas Grillas (Grappe), se encuentran constantes existencias de este antiguo y conocido licor. Precio: \$1 galón y 25 centavos botella. Méndez-Vigo, esquina Salud.

Pruébese, pruébese, pruébese

C. J. Monagas y C.

FARMACÉUTICOS DROGUISTAS

Méndez Vigo 60 y 110.

Además de un constante surtido de efectos de su giro, ofrecen: Luz dióxido de Logman y Martínez; Chocolate Mentir y de la Palma; Pinturas, aceite de linaza y agarrá; Electos de escritorio, surtido general; Perfumería selecta; Semillas frescas de hortaliza; Libros de instrucción y recreo. Tienen constantes existencias del renombrado Alcoholado Gatlé, del Licor de breva vegetal de Monaga; Tabacos y cigarrillos de "La Belleza", y se aporricionan de Sanchez y H<sup>o</sup> del Comercio.

## LUZ BRILLANTE

FABRICADA EN CATAÑO PUERTO-RICO. WEST INDIA OIL REFINING CO

Acete para alumbrado DE familias Barato



LIBRE DE EXPLOSION combustion sin humo ni mal olor

Ha llegado ya el momento de que las familias puedan usar un PETROLEO BUENO, sin peligro de ningunos clases y particularmente BARATO, como se verá por los precios siguientes: ORO ESPAÑOL Petróleo refinado ó sea marca "LUZ SOLAR" ..... \$2.06 la caja de 10 gins Luz brillante, extra fina "EL ELEFANTE" ..... 2.34 " " " Benzina ..... 1.51 " " " Gasolina de primera ..... 3.52 " " " Aceite de Lubricar ..... 3.08 " " " Si los especuladores toman cantidad considerable obtendrán descuentos importantes.

Los Agentes generales en Puerto-Rico,

SOBRINOS DE EZQUIAGA

En Mayaguez, Sres PLAJA HMNOS. Playa.



LA REVOLUCION DE CIGARROS DE VA VALCARLOS JESUS DEL MONTE 50.-HABANA. IMPORTANTISIMO.

Hemos recibido el prospecto de los cigarrillos balsámicos alquitranados de la marca "TUK" con patente de invención y patrocinados por los médicos más eminentes de la Isla de Cuba. Muy pronto llegará a nuestra agencia y tendremos el gusto de darlos a probar a nuestros favorecidos. También poseemos en como muestra del público que hemos hecho una gran laboración, mejorando de todo nuestra muy favorecida marca LA REVOLUCION. Agentes generales para toda la Isla.

Barrabitz Hms.

Dirección telegráfica Barrabitz. Además hemos abierto un depósito de tabacos de la Habana y de la acreditada marca de JESUS URDA de Jayuya. Gran fábrica de gaseosas, soda y agua mineral.

Mayaguez, Méndez-Vigo 90, Barrabitz Hms.

Se solicitan y se sirven pedidos para la Isla de Puerto Rico.

TELEGRAMAS

VIA SANTIAGO DE CUBA

Madrid 6 de Setiembre.— El Gobierno tiene en sus manos las pruebas de que en toda España se conspira en sentido carlista...

Sobre este asunto han celebrado una larga conferencia los ministros de la Gobernación y Estado...

Los Ministros pidieron que el Nuncio comunicase a Su Santidad lo que ocurre y que el Papa ordene a los Prelados...

El Gobierno además telegrafió al Embajador de España cerca de la Santa Sede para que llame la atención.

La prensa ministerial aplaude estas medidas del Gobierno, mientras que la republicana las censura...

Despachos de Tánger comunican que los nuevos gobernadores nombrados por el Sultán Abdul-Aziz para las provincias de Marruecos...

Ha muerto el hijo primogénito del anterior Sultán, y uno de los pretendientes al trono de Marruecos.

Madrid 8 de Setiembre.— Los diputados reformistas Sres. Amblard, Dolz, Serrano Diez y Verges han celebrado una larga entrevista con el Ministro de Ultramar Sr. Becerra.

Los diputados pidieron resueltamente al Ministro reformas en la ley de relaciones comerciales de 20 de Julio de 1882...

Expusieron al Sr. Becerra la necesidad de dar protección al tabaco en rama y elaborado...

Madrid id. id.— Los diputados sostuvieron con energía que es de todo punto necesario moralizar la Administración pública...

Madrid id. id.— Asegúrase que el general Martínez Campos irá en breve a Melilla a dirigir los trabajos de la nueva zona neutral.

Añádese que el general ha ofrecido que irá después a Cuba de Gobernador General con la condición de que de antemano señale el Gobierno las reformas que han de llevarse a cabo.

Madrid, Setiembre 10.— A mediados de Octubre próximo se publicará el real decreto dando por terminada la actual Legislatura y las Cortes se convocarán para Noviembre.

El Almirante chino Hing ha sido degradado por cobardía inepto permitiendo que los japoneses se hayan apoderado de las islas situadas cerca del fuerte Arthur.

Paris 12.— En el descarrilamiento que sufrió el tren de pasajeros que se dirigía desde Colonia a esta capital hubo 14 muertos y 60 heridos.

Al pasar el emperador Guillermo por Marienburg se le hicieron amenazas de matarlo por varios anarquistas.

San Petersburgo 12.— Témesse mucho que el Czar tenga lesionado uno de sus pulmones...

Londres id id.— Despachos de Shanghai dicen que los japoneses han logrado acorralar al ejército chino...

Madrid 11.— El Consejo de Ministros reunido hoy ha tratado del Manifiesto del general don Francisco María Borbón heredero del difunto Conde de Chamberb.

El gobierno ha resuelto prohibir al señor Borbón que pueda titularse Duque de Anjou ni insistir en sus aspiraciones.

Espérase la llegada a esta Corte del Presidente del Consejo señor Sagasta, con el fin de acordar una nueva combinación de gobernadores civiles.

Dícese en algunos círculos políticos que se atribuye al general Martínez Campos la idea de nombrar a militares para el desempeño de los Gobiernos Civiles...

Madrid id 12.— El señor Becerra ha declarado que él no resuelve nada, ahora respecto a las reformas...

La prensa de oposición censura al Gobierno por la falta de energía con que está procediendo en los asuntos de Marruecos.

Los diputados de las provincias vinícolas de la Península proponen que entren los vinos peninsulares en las Antillas...

Paris id 13.— Despachos recibidos de Madagascar dicen que el Ministro residente de Francia en aquella isla, General Larouy...

Madrid id id.— Despachos de Seoul capital de Corea, dicen que se ha firmado una alianza entre este reino y el Japon...

Madrid id 14.— Los fabricantes de hierro y acero de Vizcaya están gestionando que se recarguen en Cuba y Puerto-Rico con fuertes derechos de importación...

Los informes desfavorables que ha dado la Comisión técnica encargada de dictaminar acerca del servicio obligatorio militar en España...

Madrid id id.— Despachos de Madrid dicen que el ejército chino se halla en las peores condiciones para combatir.

Madrid id 14.— Los fabricantes de hierro y acero de Vizcaya están gestionando que se recarguen en Cuba y Puerto-Rico con fuertes derechos de importación...

Madrid id id.— Asegúrase que el general Martínez Campos irá en breve a Melilla a dirigir los trabajos de la nueva zona neutral.

Añádese que el general ha ofrecido que irá después a Cuba de Gobernador General con la condición de que de antemano señale el Gobierno las reformas que han de llevarse a cabo.

Madrid, Setiembre 10.— A mediados de Octubre próximo se publicará el real decreto dando por terminada la actual Legislatura y las Cortes se convocarán para Noviembre.

El Almirante chino Hing ha sido degradado por cobardía inepto permitiendo que los japoneses se hayan apoderado de las islas situadas cerca del fuerte Arthur.

Paris 12.— En el descarrilamiento que sufrió el tren de pasajeros que se dirigía desde Colonia a esta capital hubo 14 muertos y 60 heridos.

Al pasar el emperador Guillermo por Marienburg se le hicieron amenazas de matarlo por varios anarquistas.

paz con Francia, pero se queda definitivamente con la Alsacia y la Lorena.

Esta declaración del Canciller alemán interpretase como una declaración de guerra en la primera oportunidad.

La enfermedad del Czar ha tomado el carácter de gravedad, porque le afecta los riñones y el cerebro...

En todas las iglesias del Imperio se viene pidiendo por la salud del emperador desde el día 3 de este mes.

Roma idem id. En los jardines del Vaticano han sido presos dos hombres armados a quienes se atribuyen siniestras intenciones.

Viena id id.— En la Galitzia han sido presos 21 estudiantes que formaban parte de un complet pgra matar al Emperador de Austria.

POR EL CANJE

Lo Cámara de Comercio de San Juan ha dirigido los siguientes cablegramas:

Al Mayordomo Mayor de Palacio, para S. M. la excelsa Reina Regente.— Las humildes Cámaras de Comercio de Puerto Rico.

Señora: Nuestra voz leal llega hoy al ilustre solio de Vuestro Augusto Hijo, para rogaros que a su egregio nombre, salveis a este fidelísimo país de su actual precaria suerte...

A los Reales Piés de Vuestra Majestad.

Al Ministro de Ultramar, las Cámaras de Comercio:

Reunidas en común asamblea solicitamos de Vuescencia el inmediato canje de la moneda mejicana por la española al tipo oficial...

Cambios sobre Península al 33 y sobre Extranjero al 65, con tendencia a mayor alza.

Plata mejicana en depreciación creciente por la inevitable facilidad de los fraudes.

Artículos mas necesarios, a elevadísimos precios por haberse restablecido los altos derechos arancelarios con la derogación del tratado de los Estados Unidos.

Resúmen arruinados: nuestro dinero vale menos cada día y las cosas valen mas a cada hora. Situación altamente desastrosa para todos, é insostenible para la clase obrera.

Vuencencia ha ofrecido el canje, y nunca podía venir en mejor ocasión que ahora; ley presupueste le autoriza efectuarlo prescribiendo recursos y procedimientos.

Lastres. Diputado.— Madrid.— Asamblea reunida telegrafía hoy a S. M. Reina Regente y Ministro Ultramar, rogando resolución inmediata de canje monetario por plata española al tipo oficial.

En prisión

Ayer tarde fué traído de Aguadilla y llevado al Cuartel de Policía, donde se encuentra aún, nuestro estimado

pagarían el capital, porque habían quebrado.

—Era preciso decirle... se le escapó a Silvio.

—Silvio mío, replicó vivamente Cosme poniéndole una mano sobre el hombro; Silvio mío, cuando traté de decirle algo se rió de mi espanto...

—Marchar a Cerdeña, dijo Silvio, y tomar la administración.

—Precisamente, contestó Cosme, marchar a Cerdeña, administrar nuestros bienes, vivir algunos años haciendo economías y recuperar el patrimonio de la familia de Nardi; yo quisiera hacerlo, pero mi madre se apuso a la idea de

do amigo y compañero don Juan Pedro Terreforte y Arroyo.

Ha sido preso por mandato judicial, en causa que se le sigue a consecuencia del artículo; Malditos seas! del cual es autor, publicado en la edición de este diario correspondiente al 15 del actual.

Deploramos hondamente el percance que sufre el señor Terreforte y ponemos a su disposición nuestros modestos servicios.

YAUCO

Bello, muy bello es el porvenir que aguarda a esta importante población de Puerto-Rico.

Y no decimos esto sólo porque se reconozca en ella uno de los principales puntos, en cuyas comarcas afluye superabundantemente el más rico y más precioso ramo de la riqueza agrícola del país: el café; lo decimos, porque Yauco figura en la primera línea de los pueblos en cuyo seno se desarrollan, de manera sorprendente, la edificación moderna, el adelanto de la cultura y ornato públicos...

Cuando vemos que pueblos como Yauco hacen esfuerzos gigantescos por levantarse y colocarse a la altura de los primeros; cuando vemos que, haciendo caso omiso de las barreras que se oponen al adelanto de nuestro país, luchan los habitantes yaucanos por dar a su pueblo el mérito y la importancia a que ya es acreedor, renace más espléndida nuestra esperanza de ver a Puerto-Rico libre y desembarazado de sus opresores, de sus esclavistas, que sólo quieren enriquecerse a costa de la vil explotación.

En Yauco la educación moral y la instrucción elemental para la generación que se levanta, están a la altura de cualquiera de nuestras ciudades principales; En Yauco se va haciendo cada vez más dilatada la población que pretende invadir extensas llanuras de la sucesión Antongiorgi, en donde se levantan hermosos edificios como el templo masónico y otros de immejorable construcción.

Por otra parte, y como para seguir el curso que los tiempos actuales ó el espíritu del tiempo han impuesto a la humanidad ávida de civilización, los obreros, esa palanca principalísima, ese factor imprescindible, esa volanta que despliega todas sus fuerzas en las evoluciones progresivas de los pueblos, hanse dispuesto a dar un gran paso, que acaso servirá de modelo para los de las poblaciones que hasta hoy han disfrutado de mayor importancia en la vida social de Puerto-Rico.

Es altamente satisfactorio ver el entusiasmo, la voluntad y el buen deseo que se manifiestan en los obreros de Yauco para la mejor realización de todo lo que se proponen.

Precisamente en estos días han inaugurado un Centro de instrucción y recreo, centro en el que el verdadero recreo es la instrucción.

Pruébanlo, si no, la brillantez y el inesperado éxito de su primera velada.

Pruéballo, si no, el interés que por dicho centro se toman varios señores, entre los cuales figuran don Pelegrín López de Victoria y don Modesto Cordero, quienes han visto en los obreros de Yauco un núcleo hermoso que se dispone a escalar un gran puesto en la vida social, aunque para ello sea necesario arrostrar luengos sacrificios.

Y lo probará también el resultado esperado de la segunda fiesta que ya está en preparación, para la cual se están ensayando varios trabajos importantes, entre ellos el drama "El esclavo de su culpa."

Los obreros don Eladio Trujillo, presidente de dicho Centro; don Jesús Oomas, vice presidente; don Arturo de Santiago, secretario, y otros que siguen fieles

mente las huellas de éstos, no descansan en sus trabajos por el mejoramiento y prosperidad de tan simpática Asociación, que pronto ha de poseer una biblioteca, acaso pública.

Pero como no es solamente la instrucción y el recreo lo que el obrero necesita, sino que es de suma necesidad también la procreación del capital colectivo, debido a las incansables gestiones de los obreros antes mencionados, es, a casi un hecho el establecimiento de una sociedad cooperativa que ha de garantizar, como lo ha hecho "El Ahorro colectivo" de San Juan de Puerto Rico en este período de crisis, la vida cotidiana de sus asociados.

Gran número de asociados cuenta ya la cooperativa de Yauco y pronto será un hecho su constitución.

He aquí, pues, que si la unión demostrada hoy entre los obreros de Yauco se consolida y sigue progresivamente robusteciéndose como hasta el presente, é insiste en sus trabajos futuros, tal vez encuentren mayor facilidad, coadyuvando a que Yauco escriba una de las páginas mas interesantes en la historia de Puerto-Rico.

Adelante, que el horizonte de la libertad se deja entrever a través de la negra atmósfera de la esclavitud, y su refulgente luz nos hace leer, en bellísimo caracteres escrita, la siguiente sentencia:

"Los pueblos deben esforzarse por ganar su libertad, como gana el hombre el pan de cada día: con el sudor de su frente."

Isaac Irizarri Sasport.

Yauco, 17 de Septiembre de 1894.

VICTIMAS DE CESAREO SANTO

Resulta ahora—dice un colega extranjero—que no fué Mr. Carnot la única víctima que produjo Cesareo con su puñal. A consecuencia de la muerte del Presidente de la República francesa, dejaron tambien de existir: Un empleado que, preparando el decorado fúnebre del Eliseo, se cayó de una escalera y murió en el acto; otro sujeto que, al conocer la fatal noticia, le impresionó de tal suerte, que quedó privado de la vida; un niño de una escuela de Francia herido mortalmente por su maestro, que quiso demostrar a lo vivo y con un puñal cómo se había realizado el atentado; un joven que quedó empleado en la verja de las Tullerías por la fuerza inmensa de la muchedumbre que presenciaba el paso del cortejo fúnebre, y una mujer que falleció a consecuencia de la amputación de ambas piernas, fracturadas por la caída de un marmolillo, ocurrida tambien por la aglomeración de gente que veía el entierro.

Y, ademas, una mujer que perdió la razón en Peppignan al saber la noticia y que se arrojó desde una ventana, quedando muerta sobre las piedras de la calle.

BUENAS COSTUMBRES

En Bruselas existen varias líneas de tranvías tirados por un solo caballo y conducidos por cocheros diminutos—chicos como los repartidores de telegramas—que para el caso hacen el mismo servicio que los hombres hechos y derechos.

Pero la particularidad de estos tranvías está en entrada del coche, reemplaza al empleado. El viajero al entrar echa en el cepillo los diez céntimos del trayecto recorrido y coloca uno nuevo para el siguiente.

No se da el caso que un viajero deje de pagar—tal es la costumbre—y si por olvido ocurriera la cosa, siempre hay en el tranvía algún oficioso que vela por los intereses de la Empresa.

De todos modos, aunque resultasen pérdidas por falta de pago, no pueden llegar nunca, ni con mucho, en cada coche, a los cuatro francos de jornal que representa un hombre cobrando el asiento a los viajeros.

En Bruselas existen varias líneas de tranvías tirados por un solo caballo y conducidos por cocheros diminutos—chicos como los repartidores de telegramas—que para el caso hacen el mismo servicio que los hombres hechos y derechos.

Pero la particularidad de estos tranvías está en entrada del coche, reemplaza al empleado. El viajero al entrar echa en el cepillo los diez céntimos del trayecto recorrido y coloca uno nuevo para el siguiente.

No se da el caso que un viajero deje de pagar—tal es la costumbre—y si por olvido ocurriera la cosa, siempre hay en el tranvía algún oficioso que vela por los intereses de la Empresa.

De todos modos, aunque resultasen pérdidas por falta de pago, no pueden llegar nunca, ni con mucho, en cada coche, a los cuatro francos de jornal que representa un hombre cobrando el asiento a los viajeros.

FOLLETIN

24

AMOR TIENE CIEN OJOS

POR

SALVADOR FARINA

patá sí.

—¿No has deseansado esta noche? dijo.

—No, no habría podido cerrar los ojos: he empleado una hora en echar cuentas; despues he paseado hasta el alba.

—¿Cuentas? murmuró Silvio.

—Sí, amigo, mientras vivió mi madre, había siempre una partida abierta; ahora la he cerrado....

Inclinó la cabeza sobre el pecho despues, levantándola resueltamente, prosiguió:

—No es ya hora de misterios: acabó la mentira y te esperaba para decirte lo todo.

—¿Todo?

—En dos palabras: estoy arruinado.

En el silencio penoso que siguió a esta revelación pudo oírse el in-

tir de aquellos dos pechos caldeados por el fuego de la amistad. Al fin Cosme empezó a hablar con voz monótona en que vibraba el acento de la amargura.

—Sí, amigo; estoy arruinado. Tú sospechaste algo el día en que se anunció la quiebra del Banco Universal; tú sabes cómo anduvo aquel triste negocio. Mi madre no tuvo culpa: fué inducida con arte a suscribir muchas acciones y no me alabo de haber visto más claro que ella; tambien tuve a fé en la nueva institución. Las acciones se vendieron con una prima casi doble, porque los especuladores las habían acaparado; algunos meses despues, el Banco se cerraba por desfalcos en su administración, y la prima, que representaba un tercio del capital, desaparecía. Mi madre perdió en aquella ocasión mas de cien mil liras, pero las perdió sin pena, porque siempre se creyó millonaria. Tenía colocado su dinero en manos seguras, decía, pero ignoraba que dos de sus deudores no le pagaban ya los intereses ni le

pagarían el capital, porque habían quebrado.

—Era preciso decirle... se le escapó a Silvio.

—Silvio mío, replicó vivamente Cosme poniéndole una mano sobre el hombro; Silvio mío, cuando traté de decirle algo se rió de mi espanto, y cuando quise tocar el fondo de nuestra desgracia me espanté de veras porque hallé una ruina irremediable. Sobre las tierras, sobre el palacio de Ploaghe, sobre el molino, sobre los olivares, sobre todo pesaban antiguas hipotecas que se comían las rentas: por otra parte terrenos, olivares, huertas y todo parecían por abandono; la mitad de las rentas no se pagaban, el fisco y las reparaciones se llevaban, la otra mitad: vi el mal y vi tambien el remedio.

—Marchar a Cerdeña, dijo Silvio, y tomar la administración.

—Precisamente, contestó Cosme, marchar a Cerdeña, administrar nuestros bienes, vivir algunos años haciendo economías y recuperar el patrimonio de la familia de Nardi; yo quisiera hacerlo, pero mi madre se apuso a la idea de

abandonar a Milan; no sabía cómo se podía vivir en Sassari ó en Ploaghe. Me mandó vender cualquier cosa para salvar el resto y se rió [pobre] de mi miedo; pero no con riza sincera.

Pocos días as despues se presentó el primer síntoma de la tremenda enfermedad que debía sumirle en el lecho durante un año; y desde entonces, amigo mío, no se habló mas de miserias. La he dejado morir tranquilamente en su error: las cosas, como puedes comprender, no han mejorado en este tiempo: el palacio de Ploaghe está vacío; de los antiguos muebles de la casa de Nardi apenas he salvado los antecesores de mi madre; están ahí; ya los verás: creo que la habrán consolado en su última hora, quizás mas que su hijo. Las tierras de Ploaghe están vendidas, en Sorso no nos queda nada, pero tenemos todavía un monte en Iglesias, la casa de mi padre en Florinas y algunas tierras. Sobre todo pesan todavía hipotecas y no nos faltan créditos irrealizables: añada a esto un capital de cincuenta mil liras de céntimas nomi-

abandonar a Milan; no sabía cómo se podía vivir en Sassari ó en Ploaghe. Me mandó vender cualquier cosa para salvar el resto y se rió [pobre] de mi miedo; pero no con riza sincera.

Pocos días as despues se presentó el primer síntoma de la tremenda enfermedad que debía sumirle en el lecho durante un año; y desde entonces, amigo mío, no se habló mas de miserias. La he dejado morir tranquilamente en su error: las cosas, como puedes comprender, no han mejorado en este tiempo: el palacio de Ploaghe está vacío; de los antiguos muebles de la casa de Nardi apenas he salvado los antecesores de mi madre; están ahí; ya los verás: creo que la habrán consolado en su última hora, quizás mas que su hijo. Las tierras de Ploaghe están vendidas, en Sorso no nos queda nada, pero tenemos todavía un monte en Iglesias, la casa de mi padre en Florinas y algunas tierras. Sobre todo pesan todavía hipotecas y no nos faltan créditos irrealizables: añada a esto un capital de cincuenta mil liras de céntimas nomi-

—Amigo mío, exclamó Silvio, valor.

—Lo tengo, repuso el conde con firmeza; no me ha faltado cuando era mas difícil tenerlo. A la becerra de aquella pobre señora que sufría, que me hablaba del porvenir con la confianza de una niña y que se permitía diariamente un capricho de millonaria, entonces era cuando se necesitaba valor para callar, para sonreír, para esperar la muerte sin sombra de deseo: ese valor no me ha faltado.

nativas y poco mas treinta mil en dinero que ha recogido Ambrosio vendiendo todo los muebles de la casa al señor Cilecca, a condición de no retirarlos... hasta despues de la muerte de mi madre.

Al decir esto, se cubrió Cosme el rostro con las manos.

—No había otro remedio, añadió con voz sorda; era preciso hacer dinero de cualquier modo para el gasto diario y para el funeral, que no podía tardar, como aseguraba el médico.

—Amigo mío, exclamó Silvio, valor.

—Lo tengo, repuso el conde con firmeza; no me ha faltado cuando era mas difícil tenerlo. A la becerra de aquella pobre señora que sufría, que me hablaba del porvenir con la confianza de una niña y que se permitía diariamente un capricho de millonaria, entonces era cuando se necesitaba valor para callar, para sonreír, para esperar la muerte sin sombra de deseo: ese valor no me ha faltado.

Silvio estrechaba la mano de su amigo sin acertar a decir palabra.

NOTICIAS

DE LA ISLA

En la carretera de San Germán fué encontrado por la Guardia civil un carretero muerto, que había sido cogido por la carreta que conducía.

De la tienda de don Angel Gómez, situada en el barrio de Canas (Ponce), desaparecieron de la caja 700 pesos mejicanos, sin fractura de ninguna clase.

Ha sido nombrado alcalde del Dorado don Juan Bautista Castro.

Ha sido contratado en Ponce para tomar parte en el cuadro de artistas mayores que acompaña a la "Compañía Infantil," el señor Reverón, tenor de la compañía "Bufos Habaneros".

Los agricultores de Ponce han dirigido siguiente despacho, "Presidente Asociación de Agricultores.

Capital

Agricultores no conformes con el canje, se reunirá para discutir libre introducción pesos Mexicanos, cobrando Estado en moneda Nacional ó su equivalente en moneda extranjera al tipo que marque semanalmente bolsa de Madrid p r telegrama oficial.

Han sido nombrados Administradores de las carterías de Barranquitas, Guaynabo, Bayamón, Guánica y Yauco, los señores don José Adolfo Santini, don José R. Carazo y don Vicente Guillot.

De "La Correspondencia." "Dícese que algunas casas de comercio de Ponce han telegrafado a Madrid, oponiéndose al canje de la moneda. También dicen que otra respetable casa de Arecibo le hace oposición."

Dícese que se ha envenenado en la playa de Ponce, tomando una posición de arsénico, una joven de la familia Pubill.

Ha fallecido en Ponce una niña de la señora Meireles, primera actriz de los Bufos Habaneros.

Nuestro pésame a la apreciable artista.

De un colega ponceño: Ayer celebró una reunión el gremio de albafiles de esta ciudad con gran concurrencia de individuos del mismo, y entre varios puntos que acordaron, se nos dice, piensa procurar mas horas de descanso en las faenas diarias. En breve circulará una hoja suelta".

LOCALES

Continúa la relación de accionistas para el tranvía de esta ciudad.

Table with 2 columns: Name and Shares. Sres. J. Tornabells C. 5, D. Luis A. Martínez 1, D. José Gotóos 1, Da. Arsenia Alegrét 1, D. Segundo R Prats 1, D. Antonio Castañer 1, D. Norberto Irizarri 2, D. Enrique Verges 1, D. Eduardo Lyon 1, D. Santiago Defilló 1.

Total..... 331

Continuara

En la relación de ayer figuró por error Dn. Antonio Sard con una acción, estando en el original con cinco.

Hemos recibido informes de que en la calle que conduce a la Estacion del ferrocarril han sido arrojadas cebollas podridas en gran número, produciendo esto una peste tal, que no se puede pasar por aquel sitio.

600,000 pesos

Billetes de la Loteria de la Madrid. BARBERIA LAVEZZARI

A petición de los Bufos, el Centro Hispano-Ultramarino ha suspendido sus jaenas dominicales mientras dure la temporada de dicha troupe.

Hemos recibido la grata visita de los señores don Gonzalo Hernández y don Eusebio Reverón, primer actor cómico y director el primero y tenor el segundo de la compañía de "Bufos Habaneros"

EL DIARIO POPULAR se encuentra de venta en el depósito de pan del señor Besosa, frente a la plaza vieja y contiguo a la botica San Antonio.

Nos dicen que ayer tarde fueron traídos a esta ciudad, por una pareja de la Guardia civil, un muchacho vendido de carbón como de doce años y una moza de la misma edad, aprehendido por... rapto. ¡Vaya una precocidad!

Socios electos para el nuevo gobierno de la Sociedad "Círculo de San Juan." Presidente, don Andrés Bofill; Vice-presidente, don Luis Soler; Tesorero, don José Nieva; Vocales: don Vicente Candela, don Martín Caroli, don Anastasio Jorge, don Rosendo Aldama; Inspectores: don José Belardo, don Pablo Gonzalez; Secretario, don Gumersindo Santa Rosa.

Lúpulo fresco superior en pacas de 5 libras.—Ladrillos de limpiar en cajas de 50.—Artículos de hierro esmaltado, en objetos de todas clases.—Lámparas de todas clases, precios y tamaños.—Loza en Huacales, de diferentes formas y clases.—Machotes de todas clases para la agricultura.—Tienen de venta a precios módicos. Fernandez y C.

Sr. Director de EL DIARIO POPULAR. Rogamos a U. desde las columnas de su popular diario la mas expresiva felicitación al señor Caballero dignísimo Presidente de la Diputación Provincial por su telegrama al Excmo. señor Ministro de Ultramar referente al canje de la moneda.

El señor Caballero es el único que inspirado en la conveniencia del país ha dicho la verdad al Gobierno, haciéndose acreedor a la estimación de los Agricultores de la Provincia.

A reserva, pues, de significar en otra forma nuestra gratitud al honrado comerciante de Arecibo le anticipamos respetuosa expresión de nuestro respecto. Varios Agricultores.

PIEDRAS DE FILTRO

Legítimas de Canarias las tienen de venta. Fernandez y Ca.

Hoy al visitar en el Depósito a nues amigo señor Torreforte, vimos detenido allí a un individuo llamado Alfonso Pérez del Rosario, del cual se dice que esta demente. El individuo en cuestión pronunciaba a voz en cuello palabras indecorosas que afectan la moral y el decoro de las familias que viven por aquellos contornos. Como, por otra parte no se le dá en el Depósito alimento alguno creamos que el Alfonso debe ir a la Carcel sea loco ó cuerdo, pues ese y no otro es su verdadero lugar.

Registro Civil: Nacimientos. Rosa San Juan y Cortinas, Monserrate Zeruto Padron, Juan Bautista Irizarry y Rosa. Defunciones. Cristobal Gonzalez, Isabel Torres y Morales.

Contra lo prescrito en las Ordenanzas Municipales, los vendedores de carbón e sitúan en las aterras de la ciudad a primeras horas de la mañana para copar os sacos que traen los carboneros y vender el artículo por el doble. Esto es un abuso que no debe permitirse, con tanta mayor razón, cuanto que dichos industriales no pagan derecho alguno.

El Sándalo Midy no es sólo popular en Francia; en Rusia ha sido aprobado y autorizado por el consejo médico que concede rara vez este favor. Los médicos se felicitan de no verse en la precisión de recurrir al copaba, la cubeba y los asringentes.

COMUNICADO

Sr. Director de EL DIARIO POPULAR; El domingo á eso de las seis de su tarde, estando la que suscribe sentada en el balcón de su morada, sita en la calle de San José "Mayagüecillo," se apersonó el Guardia municipal Juan García, en compañía de un paisano y se deuvo.

El citado guardia me saludó y correspondí á su saludo; pero como quiera que el citado guardia me adeuda tres pesos que le había prestado hace algún tiempo, aproveché esa ocasión para cobrarle; me parece que eso no era para ofenderse; pues nada; no anduvo con fiestas; me puso de palabras como fué de su gusto con expresiones nada cultas que yo, que soy, mujer sería incapaz de preferirlas, supuesto que es indigno de cualquiera persona decente.

No dejó nada para esas mujeres de calle que sin respetar á la moral pública profiere sus palabras indecorosas é indecentes; y no solo esto, pues se indignó no se porqué, puesto que yo no me encuentro haberle ofendido, sino simplemente el haberle cobrado rras pesos que me debe según he dicho antes; pues sacó el sable que portaba y me tiró un sablazo que si no soy lista y me escondo detrás de la puerta á esta hora no tuviera primo ni siquiera para dá una reseña de lo sucedido. En la puerta queda la marca del sablazo.

El barrio todo me conoce y sabe que yo no me intervingo con nadie y por lo tanto me quieren y brindan su cariño.

Ya tiene conocimiento el señor Juez de Instrucción de lo ocurrido y no dudo que haga justicia.

Isabel Alers.

ANUNCIOS

ESGRIMA

Lecciones de florete con arreglo á los clásicos preceptos de la escuela francesa.

En breve se abrirá un curso nocturno de aquella elegante arma, en la calle del Sol n.º 13, en espaciosos locales ampliamente ventilados, y convenientemente alejados del tránsito público.

Los que quieran inscribirse como alumnos pueden pasar á hacerlo al domicilio del que suscribe, domicilio anexo al referido local.

El curso se iniciará tan pronto se hayan inscrito los 10 primeros alumnos.

Una vez iniciado el curso no se admitirán en él nuevos discípulos, á fin de no alterar la marcha regular y metódica de los ejercicios.

No obstante, se admitirán inscripciones para otro curso, el cual comenzará sus trabajos tan luego haya inscrito otros 10 alumnos.

Lecciones tres veces por semana. Cuota mensual—\$ 3.00 (Pago adelantado)

Luis Ramirez Casablanca Mayagüez, Stbre 15 de 1894.

Carne Buena y Barata

AL PUBLICO

La sociedad vieja de abastecedores se ha propuesto á que el vecindario coma carne buena y barata, sosteniendo el precio de 24 chavos el Kilo de torvillo y ternera, sin libre ta y con tendencia á baja. 14—9.—94.

"LA BELLAZA"

Esta gran fabrica de cigarros ostentará con orgullo dentro de muy poco dias en sus cajetillas de cigarros el di seño de la metalla de oro con que ha sido premiada ultimamente en la Exposición de Pto-Rico.

No tenemos que llamar la atención de los buenos fumadores sobre la excelencia de de estos cigarros, porque los premios alcanzados en distintas exposiciones de Europa y América y el voto unanime de los fumadores ponen de relieve sus excelencias. Son Agentes en esta ciudad los Sres C. J. Monagas y Ca. quienes tienen constantes existencias de cigarros blancos y pectorales. 5.—9.—94.

PROCURADOR

Fernando Vázquez. su despacho en Mendez Vigo 59, cerca del Casino.—Centro de comisiones, consultas y agencia de negocios judiciales, notariales y administrativos. Se ocupa de testamentarias, abintestatos, delaratoria de herederos, expedientes de dirección y posesorios, autorizaciones judiciales, consejos de familia y de cualesquiera otros asuntos. No pide adelantado, sino que cobrará lo que se convenga cuando haya terminado los trabajos que se le encomienden. Servirá con mucha actividad.

SE VENDE

Una casa de mampostería, sita calle de San Vicente, propia para una familia. Para informes dirigirse á esta Imprenta.

Vinos de frutas del País

Fabricados por JOSE SAMA

PREMIADOS CON MEDALLA DE ORO EN LA EXPOSICION DE PTO RICO

VINO DE CHINAS, DE PINA, DE CAFE, DE GUAYABA, DE GUINEO, DE JAGUA,

Estos riquísimos vinos se venden al detalle en la Botica Basora á 60 centavos la botella, y al por mayor en la Fábrica de licores Sama á \$6 la caja de 12 botellas. 18.—8.—94.

EDUARDO LYON

Fotógrafo de la Real Casa. Premiado con medalla de oro en la exposición de Pto Rico.—Mayaguez Mendez-Vigo. 20

AVISO.

Los magníficos coches n.º 26 y 53 harán viages á donde se quiera respondiendo con el importe del viage de la falta sino se llegare el dia y horas que se convengan. Dirigirse á los cocheros Gregorio Murray y José Villabol calle de Agripaña, —9—7—94.

AL PUBLICO

A no ser mediante orden dada personalmente por mí, no reconozco ni acepto cualquier pedido que se haga á mi nombre, ni de palabra ni por escrito.

Mayagüez Stbre 15 de 1894. ROSENDO OXIOS

¿QUIERE USTED DESINFECTAR

EL RON MALO?

¿Desea usted elaborar un ron excelente sin necesidad de alambiques ni otros aparatos?

Pues compre usted LA COMPLETA DESINFECCION DEL RON ó aguardiente de caña por un sistema higienico y económico, publicado por un industrial práctico que ha ejercido en la Isla de Cuba.

Un folleto que trata de la desinfección, del RON sin alambiques ni aparatos costosos, y que enseña la fabricación de toda clase de licores teniendo por bases el RON BLANCO, inodoro y desinfectado.

PRECIO: 50 CENTAVOS

Pedidos á José Más y Perez, frente al Liceo de Mayagüez, quien lo permite por correo, mandando el importe en sellos á la par.

BRAVO & C

Giran á corta vista sobre España é islas adyacentes.

CORRESPONSALES del

Board of Underwriters of New York.

Centro Barcelonés de seguros marítimos y

Alianza de Aseguradores de Barcelona.

Agentes de las siguientes líneas de vapores:

Compañía General Trasatlántica Francesa.

Empresa de Pinillos, Saenz & C.º de Cadiz.

para Puerto-Rico,

Unicos exportadores



A. BESOSA Y Ca.

"LA DOMESTIC"

No tiene rival; sólida, elegante y bien concluida. Especialidad doble pespunte y puede hacerse la aplicación de la cadeneta con buen resultado. Premiada en la Exposición de Chicago.

Unico receptor en Mayagüez Santiago Defilló.

LA REPUBLICA

NUEVA FABRICA

DE

CI GARRILLOS

DE GONZALEZ Y Ca. (AÑASCO P. R.)

Montada con todos los adelantos de esta industria. Prueba hace fé. Se venden en casa de los señores Salgado y Oa. Romero y Oa. y en la Habanera.

AVISO

La "Asociación de Dependientes" de esta Ciudad necesita un profesor de contabilidad y del idioma inglés que pueda dar clase de 8 á 10 de la noche á un número de socios.

La persona que pueda aceptar lo plaza dirigirá la solicitud por escrita, al Presidente de dicha sociedad, don Enrique Lopez.

AL PUBLICO

Habiendo arrendado á mi señor Padre don Pablo Berga su Agencia Financiera, corre desde hoy este notable establecimiento por mi única y exclusiva cuenta

He modificado los precios y ofre co carro y atad de 1.º, con mesa en la puerta de la Iglesia, por \$30.

Carro de 3.º, estaud más modesto, \$6

Me encargara además de todas las diligencias para el caso.—Mayagüez Diciembre 22 de 1893.

Entiéndase que mi agencia, no tiene nada que ver en absoluto con la del señor Macías.

Andrés Berga

Mendez-Vigo 33,

"La Ninfa"

—ESTABLECIMIENTO—

DE

Sombrerería Camisería y efectos militares.

DE FRANCISCO MARTINEZ NAVAS Calle de Candelaria al lado de la C.ª Comercial Romero y C.ª

ALFREDO ARNALDO Y SEVILLA

—ABOGADO—

Mendez-Vigo 85

Perlas de Pepsina pura

DIALISADA

de CHAPOTEAUT

Farmacéutico de 1.ª Clase, en Paris

Dos perlas, tomadas despues de comer, bastan para asegurar en un cuarto de hora la digestión de los alimentos, y disipar las Jaquecas, Dolores de Cabeza, Bostezos y Somnolencia, consecuencias de mala digestión. Como garantía cada cápsula lleva impreso en negro el nombre: PARIS, 8, Rue Vivienne.

FOSFATO DE HIERRO

de LERAS, Doctor en Ciencia

Este ferruginoso es el único que encierra en su composición los elementos de los huesos y de la sangre: es sumamente eficaz contra la Anemia, el Empobrecimiento de la Sangre, los Colores pálidos, Flujo blancos é Irregularidad de la menstruación. Se soporta siempre bien, por lo que se receta con frecuencia á las señoras, jóvenes y niños delicados. En PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

ENFERMEDADES de los NIÑOS

RABANO IODADO

de GRIMAULT Y C.ª

Este Jarabe más activo que el Jarabe antiescorbútico, excita el apetito, disuelve las glándulas, combate la palidez y la flojedad de las carnes, cura el gurmio, las costras de leche, las erupciones del cutis. Esta combinación vegetal, esencialmente depurativa, se tolera mucho mejor que los ioduros de potasio y de hierro. En PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

SAVIA DE PINO MARITIMO

Jarabe y Pasta

de LAGASSE, Farm en Burdeos

Los únicos preparados con la SAVIA DE PINO obtenida por inyección de los troncos. Cura Resfriados, Tos, Gripe, Bronquitis, Dolores de Garganta, Ronquera. Depósito en PARIS, 8, rue Vivienne.

Gólicos, Diarrea, Disenteria

CREMA DE BISMUTO

de GRIMAULT Y C.ª, de Paris

El Bismuto es un medicamento heróico empleado con éxito indiscutible contra los cólicos, diarreas, disenterias, gastritis, gastralgias, hinchazones, dolores de estómago, ulceraciones del intestino y diarreas coleriformes. La Crema ofrece sobre los polvos de Bismuto la ventaja de obrar más rápidamente, de hallarse en estado de división extrema y de formar con el agua una agradable bebida láctea. En PARIS, 8, rue Vivienne, y en las principales Farmacias.

SANDALO DE MIDY

Farmacéutico de 1.ª Clase, en PARIS

Suprime el Copaba, la Cubeba y las Inyecciones. Cura los flujos en 48 horas. Muy eficaz en las enfermedades de la vejiga, torna claros los orines más turbios. Como garantía, cada cápsula lleva impreso en negro el nombre. PARIS, 8, Rue Vivienne, 8 y en las principales Farmacias.

Kananga del Japon

RIGAUD Y C.ª, Parfumería

Proveedo es de la Real Casa de España 8, rue Vivienne, PARIS

El Agua de Kananga es la loción más refrescante, la que más vigoriza la piel y blanquea el cutis, perfuma el pelo deladamente.

Extracto de Kananga suave fino y aristocrático perfume para el baño.

Aceto de Kananga Tesoro de la cabellera, que amortigua, hace crecer y cuya caída previene.

Jabon de Kananga El más grato y unitario, conserva al cutis su natural transparencia.

Loción vegetal de Kananga Limpia la cabeza, abre el cabello y evita su caída, tonificandolo.

Depósito en las principales Parfumerías.



Gran Bazar y Sastreria DE ROPA HECHA de FEDERICO LEO Mendez-Vigo 14, esquina á Mirasol. En este Establecimiento se acaba de recibir un variado surtido de casimires y merinos Ingleses de clases superiores

MUSEO DE MODAS SASTRERIA DE TOMAS DULIEVRE El merecido crédito que goza esta Sastreria por su práctica y gusto en el arte, es una constante recomendación para todos sus parroquianos y demás personas que le dispensan su confianza. Su lema ha sido siempre puntualidad en la entrega de los trabajos que le confían, y modicidad en sus precios. Reciben constantemente figurines de pódicos de modas.

Pildoras y Jarabe de BLANCARD Con Ioduro de Hierro inalterable. ANEMIA COLORES PÁLIDOS - RAQUITISMOS ESCRÓFULOS TUMORES BLANCOS, ETC., ETC. Exijase la Firma y el Sello de Garantía. - Venta al por mayor: París, 40, Rue Bonaparte.

Solucion BLANCARD y Comprimidos de Exalgina JAQUECAS, COREA, REUMATISMOS DOLOR DE DENTARIOS, MUSCULARES, UTERINOS, NEURALGICOS. El más activo, el más inofensivo y el más poderoso medicamento CONTRA EL DOLOR

CARNE, HIERRO y QUINA El Alimento más fortificante unido á los Tónicos más reparadores. VINO FERRUGINOSO AROUD Y CON TODOS LOS PRINCIPIOS NUTRITIVOS DE LA CARNE CARNE, HIERRO y QUINA! Diez años de éxito continuado y las afirmaciones de todas las eminencias médicas prueban que esta asociación de la Carne, el Hierro y la Quina constituye el remedio más eficaz que se conoce para curar: la Clorosis, la Anemia, las menstruaciones dolorosas, el Embarazo y la Lactación de la Sangre, el Raquitismo, las Afecciones escrófulosas y escorbúticas, etc. El vino Ferruginoso de Aroud es, en efecto, el único que reúne todo lo que conviene y fortalece los órganos, regulariza, cohesiona y aumenta considerablemente las fuerzas ó influye en la sangre empobrecida y descolorida, el vigor de la circulación y la energía vital. Por mayor, en París, en casa de J. FERRÉ, Farmacéutico, 102, rue Richelieu, Sucesor de AROUD. SE VENDE EN TODAS LAS PRINCIPALES BOTICAS. EXIJASE el nombre y AROUD

GOTA y REUMATISMOS Curación por el LICOR y las PILDORAS del Dr. Laville: Por Mayor: F. COMAR, 28, rue Saint-Glaude, PARIS. Exijase el Sello del Gobierno Francés y esta Firma:

LAS Enfermedades Secretas BLENORRAGIAS GONORREAS FLUJOS BLANCOS DERRAMES recientes y antiguos, son curados en algunos días, en secreto, sin regimen ni tisanas, sin cansar ni molestar los organos digestivos, por las PILDORAS e Inyección de KAVA DEL DOCTOR FOURNIER. Enlace sobre cada pildora, cada caja, cada botella, la Signatura Fournier, PARIS, 22, Place de la Madeleine. Medalla de ORO, Paris 1889

GARGANTA VOZ y BOCA PASTILLAS DE DETHAN Recomendadas contra los Males de la Garganta Exudaciones de la Voz, Inflamaciones de la Boca, Efectos perniciosos del Mercurio, Irritación que produce el Tabaco, y especialmente á los SIRS PERDICADORES, ABOGADOS, PROFESORES y CANTORES para facilitar la emisión de la voz. Belgica en el rotulo a firma Adh. DETHAN, Farmacéutico en PARIS

ENFERMEDADES ESTOMAGO PASTILLAS y POLVOS PATERSON Recomendadas contra las Afecciones del Estomago, Falta de Apetito, Digestiones Incompletas, Acidias, Vómitos, Eructos, y Cólicos; Regularizan las Evacuaciones del Estomago y de los Intestinos. Belgica en el rotulo a firma de J. FAYARD, Adh. DETHAN, Farmacéutico en PARIS

PRODUCTOS DE LA CASA J. P. LAROZE Aprobados por la Junta de Higiene del Brasil. Jarabe Depurativo de corteza de naranj. amarga con Yoduro de Potasio. Remedio infalible contra las Afecciones escrófulosas, tuberculosas, cancerosas y reumáticas, los tumores frios, las gárgulas del pecho, los accidentes secundarios y terciarios, etc. Jarabe Laroze de corteza de naranj. amarga Recomendado eficazmente por todos los facultativos como regulador perfecto de todas las funciones del estomago y los intestinos.

VINO DIGESTIVO DE CHASSAING DIGESTION EFICAZ MALES DEL ESTOMAGO PERDIDA DEL APETITO, DE LAS FUERZAS, etc. PARIS, 8, Avenue Dauphine, 8 PARIS Y EN TODAS LAS BOTICAS

Jarabe Ferruginoso de corteza de naranj. amarga y de quassia amarga, con Proto-yoduro de Hierro El estado líquido es agua que no facilita la inyección del hierro en los casos de colores pálidos, flujos blancos, irregularidades y faltas de menstruación, e anemia y raquitismo. Jarabe Sedativo de Bromuro de Potasio Químicamente puro. Es el más energético y infalible de todos los calmantes para las afecciones del corazón, de las vías respiratorias, p. re. les nerviosas, la epilepsia, el histerismo, los nervios en general y el insomnio tan común en los niños durante la dentición.

CURACION ASEGURADA de todas Afecciones pulmonares CAPSULAS CROBOTADAS del Doctor FOURNIER. Unicas premiadas En la Expositon Paris 1875. PARIS

POBREZA SANGRE VINO DE BELLINI en QUINA y COLUMBO Este VINO fortificante, ferruginoso, anti-nervioso, cura las Afecciones escrófulosas, Fiebres, Nevralgias, Palidez y regulariza la Circulación de la Sangre, conviene especialmente á los Niños, á las Señoras delicadas y á las Personas debilitadas por la edad, las enfermedades ó los excesos. Exigir en el rotulo el sello oficial del Gobierno Francés y a firma de J. FAYARD, Adh. DETHAN, Farmacéutico en PARIS

ENFERMEDADES DEL CÚTIS VICIOS DE LA SANGRE AFECCIONES SIFILITICAS Curación Segura por los JARABE y GRAJEAS DE GIBERT Depurativos Iodurados del (Preparados por BOULANGER y DUBANEL) PRESCRITOS EN TODAS PARTES POR LOS PRIMEROS MEDICOS. Exigir las firmas (en letra enroscada) del D. GIBERT y de BOULANGER, el Sello del Gobierno Francés y el Sello de la Union de los Fabricantes. DESCUENTISE DE LAS IMITACIONES

Agua Léchelle MENOS FATIGA. Se resaca contra los flujos, la clorosis, la anemia, la palidez, las afecciones de los niños, las afecciones de la sangre, los cánceres, la disenteria, etc. Dan vida a la sangre y vida a todos los órganos. El doctor HEBERT LÉCHELLE, médico de los Hosp. de París, ha comprobado las propiedades curativas de esta agua de Léchelle en varios casos de flujo uterino y hemorragias en la hemofilia tuberculosa. - Depósito GENERAL: Rue Richelieu, 378, en París.

LINIMENTO GÉNEAU Para los CARABLOS No más FUEGO ni CAIDA de PELO. Reemplaza al FUEGO en todas sus aplicaciones. La cura se hace de la mano en 8 minutos, sin dolor. París GENEAU, 378, Calle St-Honoré, PARIS Y EN TODAS LAS FARMACIAS

COALTAR SAPONINÉ LE BEUF Desinfectante, Antimitis mltico CICATRIZANTE LAS ZAGAS. Adm. en los Hospitales de París. Su eficacia es muy grande en las Cascares, Extrax, Vicerias, Fiebras blancas, Angina escorosa, Orap, etc. Es igualmente muy eficaz contra la Psoriasis del Cuero cabelludo y muchas otras Enfermedades de la Piel. Se emplea muy ventajosamente para los Cuadros higiénicos del camp. Fabrica en Bayona t Farmacia LE BEUF. DEPÓSITOS EN TODAS LAS FARMACIAS

ULTIMA NOVEDAD Perfumeria DE IXORA ED. PINAUD PERFUMISTA JABON..... IXORA ESENCIA..... IXORA AGUA de Tocador..... IXORA POMADA..... IXORA ACEITE para el Pelo..... IXORA POLVOS de Arroz..... IXORA COSMETICO..... IXORA VINAGRE..... IXORA 87, BOULEVARD DE STRASBOURG, 87 PARIS

Enfermedades Contagiosas CAPSULAS RAQUIN al Balsamo de Copaiba puro APROBADAS por la ACADEMIA DE MEDICINA DE PARIS EL REMEDIO MAS SEGURO CONTRA LOS FLUJOS Recientes ó Intermitentes; el único que no causa ni irritación de su empleo: ni hector, ni reguileto. FURDOZE-ALBESPEYRES 78, Fauvourg Saint-Denis, PARIS. EN TODAS LAS FARMACIAS DEL GLOBO. No se acepten sino los Frascos que llevan en la cubierta exterior, la Firma de Raquin, y el Sello oficial (Impreso con tinta azul) del Gobierno Francés.

HIERRO QUEVENNE UNICA aprobada por la Academia de Medicina de París contra ANEMIA, DEBILIDAD, POBREZA DE LA SANGRE. - Exigir el verdadero Quevenne. - 14, rue Beauv-arts, PARIS.

ULTIMA NOVEDAD ACEITE DE IXORA Calidad Extrafina. ED. PINAUD Perfumista PARIS. Image of a perfume bottle.

INJECTION BROU Higiénica, Infalible y Preservativa La unica que cura los flujos recientes ó crónicos, sin el auxilio de otro medicamento. Se vende en las principales boticas del universo. (Exigir el rotulo). 30 años de éxito. Paris, en casa de J. FERRÉ, pharmacien, successeur de Brou, rue Richelieu, 108

ENFERMEDADES DEL ESTÓMAGO Elixir de Pepsina Boudault Este Elixir se emplea con el mayor éxito hace ya mas de 25 años en las DISPEPSIAS, GASTRITIS, GASTRALGIAS, DIGESTIONES LENTAS y PENOSAS, FALTA de APETITO, PITUITAS, JAQUECAS y otros desórdenes de la digestión. La Pepsina Boudault ha sido honrada con la aprobación de la Academia de Medicina de París y ademas ha conseguido las Primeras Medallas por excelencia y superioridad en las Exposiciones de París, Viena, Filadelfia. La Pepsina Boudault se usa igualmente bajo la forma de POLVOS, PILDORAS, PASTILLAS y VINO. PARIS - 8, Rue Dauphine 8, - PARIS

VINO DE FEBRIFUGO FORTIFICANTE Aprobado por la Academia de Medicina de París. Vino de una eficacia incontestable sea como Antiperiódico para curar las Calenturas, sea como Fortificante en las Convalecencias, Debilidad de la Sangre, Falta de Menstruación, Inapetencia, Digestiones difíciles, Enfermedades nerviosas, Debilidad Farmacia G. SEGUIN, 378, Rue Saint-Honoré, PARIS. Depósito en todas las principales BOTICAS y DROGUERIAS

JARABE DE DIGITAL DE LABÉLONYE Empleado con gran éxito desde hace ya mas de treinta años por los facultativos de todas las Naciones contra las diversas afecciones del corazón, contra la Hiper-tensión, las Bronquitis nerviosas, el Corarctio, el Anasarca y contra todos los trastornos de la circulación. ERGOTINA y GRAJEAS DE ERGOTINA de BONJEAN (Premiadas con una Medalla de Oro por la Sociedad Farmacéutica de París) La acción de Ergotina de Bonjean constituye uno de los mejores hemostáticos que se conocen. Las Grajeas de Ergotina de Bonjean se emplean para modificar las abundancias y curar las hemorragias de todo género. Depósito general: LABÉLONYE, calle de Aboukir, n.º 99, en París Y en las principales Farmacias de todas ciudades

HIERRO QUEVENNE Unico aprobado por la ACADEMIA DE MEDICINA DE PARIS para curar Anemia, Pobreza de la Sangre, afecciones del estomago - 30 Años de éxito. Exigir la firma QUEVENNE y el Sello de "UNION des FABRICANTS". - Paris, 14, rue Beauv-arts

CARNE y QUINA El Alimento más reparador, unido al Tónico más energético. VINO AROUD con QUINA Y CON TODOS LOS PRINCIPIOS NUTRITIVOS SOLUBLES DE LA CARNE CARNE y QUINA! son los elementos que entran en la composición de este potente reparador de las fuerzas vitales, de este fortificante por excelencia. De un gusto sumamente agradable, es sobradamente eficaz contra la Anemia y el Apocamiento, en las Calenturas y Convalecencias, contra las Diarreas y las Afecciones del Estomago y los Intestinos. Cuando se trata de despertar el apetito, asegurar las digestiones, reparar las fuerzas, enriquecer la sangre, entonar el organismo y prevenir la anemia y las epidemias provocadas por los calores, no se conoce nada superior al vino de Quina de Aroud. Por mayor, en París, en casa de J. FERRÉ, Farmacéutico, 102, rue Richelieu, Sucesor de AROUD. SE VENDE EN TODAS LAS PRINCIPALES BOTICAS. EXIJASE el nombre y AROUD

LOS NUMEROSOS MEDICOS QUE EMPLEAN la SOLUCION PAUTAUBERGE al CLORHIDRO-FOSFATO de CAL CROBOTADO la consideran como el remedio más seguro y eficaz contra las ENFERMEDADES DEL PECHO TISIS, BRONQUITIS CRÓNICAS, TOSAS ANTIGUAS y PERTINACES, PERDUE LAS Cápsulas Pautauberge se emplean en los mismos casos y convienen a las personas que no quieren tomar la creosota bajo la forma de solución. En casa de L. PAUTAUBERGE & Co., 22, rue Jules César, Paris, y las principales boticas.

VERDADEROS GRANOS DE SALUD DEL D. FRANK Estreñimiento, Jaquaca, Malastar, Pesadez gástrica, Congestiones, curados, ó prevenidos. (Rotulo adjunto en 4 colores) PARIS: F. LEROY, y en todas las Farmacias.

HIERRO QUEVENNE UNICA aprobada por la Academia de Medicina de París contra ANEMIA, DEBILIDAD, POBREZA DE LA SANGRE. - Exigir el verdadero Quevenne. - 14, rue Beauv-arts, PARIS. CAPSULAS RAQUIN APROBADAS POR LA ACADEMIA DE MEDICINA. CURAN SIN EXCEPCION LOS FLUJOS AGUDOS ó CRÓNICOS. 100 CURAS sobre 100 ENFERMOS tratados por la Academia. EXIJASE LA FIRMA RAQUIN Y EL SELLO DEL GOBIERNO FRANCÉS

VELOUTINE FAY POLVO DE ARROZ EXTRA preparado con Bismuto por Ch. FAY, Perfumista 9, Rue de la Paix, PARIS